Подключение к вашему удаленному судебному разбирательству в приложении Zoom

Zoom — это технологическая программа, которая позволяет людям подключаться к одному и тому же звонку из любого места с помощью видео. Ваш суд может использовать Zoom для проведения судебных разбирательств. Это руководство расскажет вам, как присоединиться к удаленному судебному разбирательству с помощью Zoom. *Обратите внимание: информация, указанная здесь, может измениться с будущими обновлениями Zoom*.



ПОСМОТРИТЕ ВИДЕО!

Для получения дополнительной информации об использовании Zoom для удаленного судебного разбирательства перейдите по ссылке <u>https://www.courts.ca.gov/VRI.htm</u>. Или отсканируйте QR-код.

ЧТО НУЖНО ДЛЯ УЧАСТИЯ В УДАЛЕННОМ СУДЕБНОМ РАЗБИРАТЕЛЬСТВЕ?

Чтобы присоединиться к удаленному разбирательству в Zoom, вам понадобится устройство для видео и аудио. Это может быть **компьютер** (или ноутбук), **планшет** или **смартфон**. Устройство должно иметь камеру (для видео) и микрофон (для аудио). Оно также должно иметь доступ к Интернету или мобильному Интернету.

Если у вас нет доступа к одному из этих устройств, вы можете подключиться к удаленному судебному разбирательству в Zoom, используя **стационарный** или **мобильный телефон**. Сообщите сотрудникам суда, если вам нужен этот вариант, особенно если вам нужен устный перевод.

Следуйте приведенным ниже инструкциям, чтобы присоединиться к удаленному разбирательству в Zoom в зависимости от вашего устройства:

- Доступ через компьютер
- Доступ через смартфон или планшет
- Доступ через телефон

На веб-сайте суда также могут быть прямые ссылки на заседание суда по видео или по телефону. Вы также можете обратиться к <u>Советам по участию в удаленном судебном разбирательстве</u> в конце этого руководства.



Доступ через компьютер

Есть 2 способа присоединиться к судебному разбирательству с помощью Zoom на компьютере:

- 1) Загрузите приложение Zoom на свое устройство (рекомендовано см. ниже)
- 2) Зайдите с помощью веб-браузера (см. стр 5)

ВАРИАНТ 1: загрузите приложение Zoom на свое устройство (рекомендовано)

Установка Zoom дает вам более широкий доступ ко всем его функциям, и это бесплатно. Если вы уже загрузили Zoom на свое устройство, убедитесь, что вы установили последние обновления.



На веб-сайте суда также могут быть прямые ссылки на заседание суда по видео или по телефону.

https://zoom.us/j/96462184937?pwd=MXRUeEFwbEIxaEM3bm9CU

ВВЕДИТЕ ИДЕНТИФИКАЦИОННЫЙ НОМЕР ЗВОНКА И ПАРОЛЬ

3

Введите идентификационный номер звонка, предоставленный вам судом. Введите пароль, если необходимо. (Эта информация будет в приглашении на звонок в Zoom, отправленном судом.)

Обязательно укажите свое полное имя, чтобы суд мог вас идентифицировать. Затем выберите «Join» (присоединиться).







5

между этими шагами Zoom может предложить вам открыть его с помощью приложения Zoom. Выберите «Launch Meeting» (начать звонок). Если необходимо, выберите «Open zoom.us» (открыть сайт zoom.us) во всплывающем окне.



ВЫБЕРИТЕ ИСТОЧНИК АУДИО

Если у вашего компьютера есть **микрофон**, выберите «Computer Audio» (компьютерное аудио). Затем выберите «Join with Computer Audio» (присоединиться с использованием компьютерного аудио).

Если у вашего компьютера **нет микрофона**, выберите «Phone Call» (позвонить по телефону) и наберите один из предоставленных номеров со своего стационарного или мобильного телефона. При появлении запроса введите идентификационный номер звонка, а затем кнопку #. При появлении запроса введите идентификационный номер участника, а затем кнопку #. (Если у вас нет идентификационного номера участника, нажмите

Сообщите сотрудникам суда, если вам требуется устный перевод, и если вы будете звонить по телефону.





ПРИСОЕДИНИТЕСЬ С ВИДЕО

Zoom предложит вам присоединиться к звонку с видео или без него. В открывшемся окне вы увидите предварительное видео. Выберите «Join with Video» (присоединиться с использованием видео).



Подключение к удаленному судебному разбирательству в Zoom



ПРИМЕЧАНИЕ:

6

при подключении вас могут поместить в комнату ожидания. Администратор присоединит вас к звонку, когда придет время.



ОТКЛЮЧИТЕ МИКРОФОН И ПРОВЕРЬТЕ, ЧТО ВАШЕ ВИДЕО ВКЛЮЧЕНО

Подключившись ко звонку, убедитесь, что ваш микрофон отключен, а камера включена.

Если значок микрофона или камеры перечеркнут красной линией, значит, они выключены. Убедитесь, что значок микрофона перечеркнут красным (выключен), а камера — нет (включена).





2

ВАРИАНТ 2: подключиться с помощью веб-браузера

Вы можете подключиться с помощью любого веб-браузера, например Chrome, Firefox, Safari, Internet Explorer 10 или более поздней версии и т. д.

ПРИСОЕДИНИТЕСЬ К ЗВОНКУ

В день судебного разбирательства перейдите на <u>https://zoom.us/join</u> на вашем устройстве.

Возможно, вы также получили ссылку на звонок Zoom от суда. Если это так, вы можете щелкнуть на эту ссылку напрямую.

На веб-сайте суда также могут быть прямые ссылки на заседание суда по видео или по телефону.



Введите идентификационный номер звонка, предоставленный вам судом. Введите пароль, если необходимо. (Эта информация будет в приглашении на звонок в Zoom, отправленном судом.)

Обязательно укажите свое полное имя, чтобы суд мог вас идентифицировать. Затем выберите «Join» (присоединиться).



Join Meeting Meeting ID or Personal Link Name Enter Meeting ID or Personal Link Name By clicking "Join", you agree to our Terms of Services and Privacy Statement Join Cancel Join

ПРИМЕЧАНИЕ:

Между этими шагами Zoom может также предложить вам загрузить приложение или присоединиться из веб-браузера. Выберите «Join from Your Browser» (присоединиться через браузер).

,	Click Allow on the dialog shown by your browser If you don't see a dialog, click Launch Meeting below By clicking "Launch Meeting", you agree to our Terms of Service and Privacy Statement	
	Launch Meeting Don't have Zoom Client installed? Download Now Having Issues with Zoom Client? Join from Your Browser	

ВЫБЕРИТЕ ИСТОЧНИК АУДИО

JUDICIAL COUNCIL

OF CALIFORNIA

3

4

Если у вашего компьютера есть микрофон, выберите «Computer Audio» (компьютерное аудио). Затем выберите «Join with Computer Audio» (присоединиться с использованием компьютерного аудио).

Если у вашего компьютера нет микрофона выберите «Phone Call» (позвонить по телеф наберите один из предоставленных номер своего стационарного или мобильного теле

При появлении запроса введите идентификационный номер звонка, а затем #. При появлении запроса введите идентификационный номер участника, а за кнопку #. (Если у вас нет идентификационного номера участника, нажмите кнопку #.)

Сообщите сотрудникам суда, если вам требуется устный перевод, и если вы будете звонить по телефону.

ПРИСОЕДИНИТЕСЬ С ВИДЕО

Zoom предложит вам присоединиться к звонку с видео или без него. В открывшемся окне вы увидите предварительное видео. Выберите «Join with Video» (присоединиться с использованием видео).







l,	Automatically join audio by	computer when joining	a meeting	
фону) и				
ов со	Choose	ONE of the audio conf	erence options	
ефона.	Phone Ca		Computer Audio	
м кнопку	Country/Region	United States	-	Нет м
	Dia	+1 346 248 7799	9	-
		+1 253 215 8782	2	
атем		+1 669 900 683	3	

ПРИМЕЧАНИЕ:

при подключении вас могут поместить в комнату ожидания. Администратор присоединит вас к звонку, когда придет время.



ОТКЛЮЧИТЕ МИКРОФОН И ПРОВЕРЬТЕ, ЧТО ВАШЕ ВИДЕО ВКЛЮЧЕНО

Подключившись ко звонку, убедитесь, что ваш микрофон отключен, а камера включена.

Если значок микрофона или камеры перечеркнут красной линией, значит, они выключены. Убедитесь, что значок микрофона перечеркнут красным (выключен), а камера нет (включена).





2

Доступ через смартфон или планшет

Для доступа к Zoom на смартфоне или планшете у вас должно быть установлено приложение Zoom.

Загрузите приложение Zoom на свое устройство

Приложение Zoom бесплатное. Если вы уже загрузили Zoom на свое устройство, убедитесь, что вы установили последние обновления.

УСТАНОВИТЕ ZOOM НА ВАШЕ УСТРОЙСТВО

Зайдите в App Store или Google Play на своем планшете или смартфоне и установите приложение Zoom Cloud Meetings.



ПРИСОЕДИНИТЕСЬ К ЗВОНКУ

В день и время судебного разбирательства откройте приложение Zoom. Выберите «Launch Meeting» (начать звонок).

Возможно, вы также получили ссылку на звонок Zoom от суда. В этом случае вы можете нажать на эту ссылку, чтобы присоединиться к звонку.

Вы также можете зайти на <u>https://zoom.us/join</u> в браузере на вашем устройстве. Zoom предложит вам открыть приложение Cloud Meetings. Выберите «Open» (открыть). Затем щелкните на «Join Meeting» (присоединиться к звонку).

На веб-сайте суда также могут быть прямые ссылки на видео или по телефону.









4

5

ВВЕДИТЕ ИДЕНТИФИКАЦИОННЫЙ НОМЕР ЗВОНКА И ПАРОЛЬ

Введите идентификационный номер звонка, предоставленный вам судом. (Эта информация будет в приглашении на звонок в Zoom,

отправленном судом.) Обязательно укажите свое полное имя, чтобы суд мог вас идентифицировать. Затем выберите «Join» (присоединиться).

9:59		•11 5GE 🦲
Cancel	Join Meeting	
	000 000 000	
J	oin with a personal link n	ame
	John Doe	ר
By clicking "Joir Privacy Stateme	", you agree to our Terms ent	of Service and
	Join	
if you received a join the meeting	ar invitation link, tap on ti	ie ilnik again to
JOIN OPTIONS		
Don't Conne	ct To Audio	

ВВЕДИТЕ ПАРОЛЬ

Введите пароль, если необходимо. (Эта информация будет в приглашении на звонок в Zoom, отправленном судом.) Затем выберите «Continue» (продолжить).



ВЫБЕРИТЕ ИСТОЧНИК АУДИО

Если ваш планшет или смартфон **подключены к** Интернету, или если вы будете использовать мобильный интернет, выберите «Wifi or Cellular Data» (Wi-Fi или мобильный Интернет).

Если ваш планшет или смартфон не подключены к Интернету, или вы не будете использовать мобильный интернет, выберите «Dial in» (позвонить по телефону). Затем щелкните на иконку телефона одного из предоставленных номеров дозвона и выберите «Dial» (позвонить).

Сообщите сотрудникам суда, если вам требуется устный перевод, и если вы будете звонить по телефону.



ПРИМЕЧАНИЕ:

6

при подключении вас могут поместить в комнату ожидания. Администратор присоединит вас к звонку, когда придет время.

Waiting for the heat to stor	t this mosting
	t this meeting
Start at 1:30 PM	
My Meeting	
If you are the host, <u>sign in</u> to start this	s meeting
Test Computer Audi	
	The host will let you in soon
	My Meeting

ОТКЛЮЧИТЕ МИКРОФОН И ПРОВЕРЬТЕ, ЧТО ВАШЕ ВИДЕО ВКЛЮЧЕНО

Подключившись ко звонку, убедитесь, что ваш микрофон отключен, а камера включена.

Если значок микрофона или камеры перечеркнут красной линией, значит, они выключены. Убедитесь, что значок микрофона перечеркнут красным (выключен), а камера нет (включена).





Доступ через телефон

Если у вас нет устройства с микрофоном и камерой, вы можете подключиться к удаленному судебному разбирательству в Zoom, используя стационарный или мобильный телефон. Сообщите сотрудникам суда, если вам нужен этот вариант, особенно если вам нужен устный перевод.

Набрать номер Zoom

2

При наборе со стационарного или мобильного телефона вы не сможете видеть других участников, а они не смогут видеть вас. Но вы сможете услышать их, и они смогут услышать вас.

ОТКРЫТЬ ПРИГЛАШЕНИЕ НА ЗВОНОК В ZOOM И НАБРАТЬ НОМЕР

Перейдите по приглашению, которое вы получили от суда. Наберите любой из указанных номеров. (Вы можете выбрать номер, соответствующий вашему часовому поясу, но это не обязательно.)

Вы также можете выбрать один из номеров «one tap mobile» (звонок одним нажатием на мобильном устройстве), перечисленных в приглашении на звонок в Zoom. Если вы используете один из этих номеров, вам не нужно вводить идентификационный номер звонка и пароль, и вы можете пропустить шаг 2. Вы автоматически присоединитесь к звонку, как только присоединится администратор.

На веб-сайте суда также могут быть прямые ссылки на заседание суда по видео или по телефону.



ВВЕДИТЕ ИДЕНТИФИКАЦИОННЫЙ НОМЕР ЗВОНКА И ПАРОЛЬ

Введите идентификационный номер звонка, предоставленный вам судом, а затем нажмите кнопку #. Введите пароль, если необходимо, затем нажмите на кнопку #. (Эта информация будет в приглашении на звонок в Zoom, отправленном судом.) Затем вы будете подключены к звонку, как только к нему присоединится администратор.





....

?(

())

٢

ВЫКЛЮЧИТЕ МИКРОФОН

После подключения, если ваш телефон имеет функцию отключения звука, убедитесь, что ваш микрофон отключен. Обязательно включайте свой микрофон, когда говорите, и выключайте микрофон, когда молчите.



СОВЕТЫ ДЛЯ УЧАСТИЯ В УДАЛЕННОМ СУДЕБНОМ РАЗБИРАТЕЛЬСТВЕ

- 1. Выберите тихое место, где вы можете находиться несколько часов, не отвлекаясь и не занимаясь другими делами, такими как работа или вождение автомобиля. Настоятельно рекомендуется выбрать тихую часть дома или уединенное место.
- 2. Убедитесь, что ваш фон подходит для суда.
- 3. В зависимости от расписания суда вам, возможно, придется подождать некоторое время, прежде чем рассмотрение вашего дела будет начато. Вас могут поместить в комнату ожидания до тех пор, пока не будет объявлено ваше дело.
- Оденьтесь соответствующе. Даже если вы не пойдете в суд лично, выбранная вами одежда должна демонстрировать уважение к суду. Выберите то, что вы могли бы надеть в профессиональный офис или в деловой обстановке.
- 5. Обращайтесь к судье «Ваша честь».
- 6. Сообщите судье, если вы плохо слышите или у вас возникли технические трудности.
- 7. Не перебивайте. Если у вас есть вопрос, вы можете использовать иконку «поднять руку» в разделе «Reactions» (реакции) на панели инструментов. Данная функция отобразит маленькую руку рядом с вашим именем и видео, чтобы предупредить других о том, что у вас есть вопрос.
- 8. Всегда оставляйте видео включенным. Помните, что другие смогут видеть вас, когда ваша камера включена.
- 9. Отключайте микрофон, когда вы молчите. Помните, что другие могут слышать вас, если ваш микрофон не отключен.
- 10. Посмотрите видео на сайте <u>https://www.courts.ca.gov/VRI.htm</u> для получения дополнительной информации о:
 - о Подготовка к удаленному судебному разбирательству в Zoom
 - Как подключиться к удаленному судебному разбирательству в Zoom